

Öffentlicher Betrieb für Pflege- und
Betreuungsdienste

Seniorenwohnheim
VON-KURZ-STIFTUNG
Niederdorf



Azienda Pubblica di Servizi alla Persona

Residenza per Anziani
FONDAZIONE VON-KURZ
Villabassa

Von-Kurz-Straße 15, 39039 Niederdorf (Bz) - via Von-Kurz, 15, 39039 Villabassa (Bz)
Tel. 0474/741700 - Fax 0474/741712 - Str.Nr. und Mwst.Nr. - cod. fisc. e part.Iva 01121900219
E-mail: Info@niederdorf.ah-cr.bz.it - ZEM-PEC: von-kurz@legalmail.it www.von-kurz-stiftung.com

ENTSCHEIDUNG DES DIREKTORS Nr. 80 vom 12.05.2025

GEGENSTAND: Frau Baumgartner Karolina,
Heimgehilfin: Umstufung in die 3. Funktionsebene ab
01.05.2025.

Nach Einsichtnahme in die Entscheidung des Direktors dieser Von-Kurz-Stiftung vom 28.07.2010 Nr. 62, mit welcher Frau Baumgartner Karolina, geboren am xx.xx.19xx, mit Ablauf 01.08.2010 in die Stammrolle als Heimgehilfin (2. Funktionsebene) versetzt wurde;

Festgestellt, dass Frau Baumgartner Karolina die Aufgaben als Hilfsköchin der 3. Funktionsebene ausübt und die Voraussetzungen für eine Umstufung erfüllt;

Es deshalb für sinnvoll erachtet, Frau Baumgartner Karolina ab 01.05.2025 als Hilfsköchin in die 3. Funktionsebene umzustufen;

Festgestellt, dass die sich aufgrund der Neueinstufung ergebende Gehaltsposition auf die unmittelbar darüberliegende Gehaltsklasse oder– Vorrückung aufgerundet werden muss;

Festgestellt, dass die neue Einstufung mit Ablauf 01.05.2025 folgende ist: 3. Funktionsebene, obere Besoldungsstufe, 4 Vorrückungen;

Nach Einsichtnahme in die gültigen Gehaltsabkommen für die Bediensteten der ÖFWE in der Provinz Bozen;

Nach Einsichtnahme in den Stellenplan für das Personal des Seniorenwohnheimes Von-Kurz-Stiftung Niederdorf;

Nach Einsichtnahme in den Personalfaszikel der Betroffenen;

Nach Einsichtnahme in die Personalordnung, genehmigt mit Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 21/2018;

Nach Einsichtnahme in das R.G. Nr. 7/2005 i.g.F.;

Nach Einsichtnahme in das Budget für das laufende Finanzjahr 2025;

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE n. 80 del 12/05/2025

OGGETTO: Sig.ra Baumgartner Karolina,
inserviente: riconoscimento del terzo livello funzionale
a partire dal 01/05/2025.

Vista la determinazione del direttore di questa Fondazione Von-Kurz del 28/07/2010 n. 62, con la quale è stata collocata in ruolo quale inserviente (2° livello funzionale) la sig.ra Baumgartner Karolina, nata il xx/xx/19xx, con decorrenza 01/08/2010;

Costatato, che la sig.ra Baumgartner Karolina svolge i lavori quale aiuto cuoca – 3° livello funzionale e soddisfa i requisiti per il reinquadramento;

Ritenuto opportuno, riconoscere alla sig.ra Baumgartner Karolina a partire dal 01/05/2025 il terzo livello funzionale quale aiuto cuoca;

Accertato che la posizione risultante dal nuovo inquadramento viene arrotondata alla classe o allo scatto immediatamente superiore;

Accertato che il nuovo inquadramento alla data del 01/05/2025 è il seguente: 3° livello funzionale, livello retributivo superiore, 4 scatti;

Preso visione degli accordi economici dei dipendenti degli IPAB nella Provincia Autonoma di Bolzano;

Vista la pianta organica per il personale della Residenza per Anziani Fondazione Von-Kurz di Villabassa;

Visto il fascicolo personale della stessa;

Visto il regolamento del personale, approvato con delibera del Consiglio di Amministrazione n. 21/2018;

Vista la L.R. n. 7/2005 nel testo vigente;

Visto il budget per l'esercizio finanziario corrente 2025;

e n t s c h e i d e t

DER DIREKTOR

1. der Bediensteten dieser Von-Kurz-Stiftung Ö.B.P.B., Frau Baumgartner Karolina, geboren am xx.xx.19xx in xxxxx, aufgrund der durchgeführten Aufgaben als Hilfsköchin ab 01.05.2025 die 3. Funktionsebene anzuerkennen.
2. die jährliche wirtschaftliche Behandlung zugunsten derselben als Hilfsköchin (3. Funktionsebene) mit Ablauf 01.05.2025 wie folgt festzusetzen:

- 3. Gehaltsebene (Jahresanfangsgehalt) €.	9.219,20
/ obere Besoldungsstufe – 75%	
- 4. Vorrückung €.	1.106,30
- 13. Monatsgehalt €.	860,46
- Sonderergänzungszulage im gegenwärtigen Ausmaß (763,90 x 13) €.	9.930,67
- Aufgabenzulage (10% des Anfangsgrundgehalt der 3. FE, u.B.) €.	715,43
- fixes Lohnelement €	1.011,60
- Zulagen für Zweisprachigkeit €.	502,19
3. Die aus diesem Beschluss entstehenden Ausgaben werden dem Budget 2025 und folgende (3B0040100100 und Konto 3B0040200100) angelastet.
4. Festzuhalten, dass die nächste periodische Gehaltserhöhung, und zwar die 5. Vorrückung der oberen Besoldungsstufe der 3. Funktionsebene, bei neuerlicher, positiver Bewertung durch den direkten Vorgesetzten am 01.09.2025 fällig wird.
5. Zu erklären, dass vorliegende Entscheidung im Sinne des Art. 19 des R.G. Nr. 7/2005 nicht der Gesetzmäßigkeitskontrolle von Seiten des Landesausschusses Bozen unterliegt.
6. Gegen diese Entscheidung kann jeder Bürger, der ein rechtliches Interesse daran hat, innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit der Maßnahme, beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs einreichen.

IL DIRETTORE

d e t e r m i n a

1. di concedere alla dipendente di questa Fondazione Von-Kurz A.P.S.P., sig.ra Baumgartner Karolina, nata il xx/xx/19xx a xxxxx, il trasferimento al 3° livello funzionale con decorrenza 01/05/2025 di conseguenza alle mansioni eseguite da aiuto cuoca.
2. di stabilire il trattamento economico annuo in favore della stessa quale aiuto cuoca (3° livello funzionale) con decorrenza 01/05/2025 come segue:

- 3° livello retributivo (stipendio base annuo) / livello retributivo superiore – 75%
- n. 4 scatti
- 13^ mensilità
- indennità integrativa speciale nella misura attuale (763,90 x 13)
- indennità d'istituto (10% dello stipendio iniziale del 3° liv. funz., liv. retr. inf.)
- elemento stip. fisso
- indennità di bilinguismo
3. Di imputare la spesa derivante dal presente atto al budget 2025 e succ. (conto 3B0040100100 e 3B0040200100).
4. Di fissare che il prossimo aumento di stipendio, e precisamente il quinto scatto del livello retributivo inferiore del 3° livello funzionale, ad ulteriore valutazione positiva da parte del diretto superiore viene raggiunto il 01/09/2025.
5. Di dare atto che la presente determinazione ai sensi dell'art. 19 della L.R. n. 7/2005 non è soggetta al controllo di legittimità da parte della Giunta Provinciale di Bolzano.
6. Avverso la presente determinazione ogni cittadino/a, che vi abbia interesse, può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano – entro 60 giorni della data di esecutività.

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

Positives Sichtvermerk betreffend die Parere positivo tecnico-amministrativo e contabile
verwaltungstechnische sowie buchhalterische (articolo 9 comma 4 LR 07/2005)
Ordnungsmäßigkeit (Artikel 9 Abs. 4 RG 07/2005)

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

VERÖFFENTLICHUNGSBESTÄTIGUNG

Diese Maßnahme wurde an der öffentlichen und digitalen Amtstafel der Stiftung (www.von-kurz-stiftung.com)

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Il presente provvedimento è stato pubblicato all'albo pretorio pubblico e digitale della Residenza per Anziani (www.von-kurz-stiftung.com)

am / il 13.05.2025

für 10 aufeinander folgende Tage ohne Einwendungen veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi senza opposizioni.

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

- digital signiertes Dokument / documento firmato tramite firma digitale -